



DZIENNIK URZĘDOWY WOJEWÓDZTWA ŚLĄSKIEGO

Katowice, dnia 17 listopada 2015 r.

Poz. 5691

UCHWAŁA NR XIV/249/15 RADY MIASTA CHORZÓW

z dnia 29 października 2015 r.

w sprawie przyjęcia wzoru formularzy informacji w sprawie podatku od nieruchomości, rolnego i leśnego (INF-1), informacji o współwłaścicielach, współużytkownikach, współposiadaczach (INF-1/A), informacji dane o nieruchomościach i obiektach budowlanych (INF-1/B), deklaracji na podatek od nieruchomości (DN-1), załącznika do deklaracji na podatek od nieruchomości, rolny i leśny dane o nieruchomościach i obiektach budowlanych (D-1/A), załącznika do deklaracji na podatek od nieruchomości, rolny i leśny wykaz współwłaścicieli, współużytkowników, współposiadaczy (D-1/B), deklaracji na podatek rolny (DR-1), deklaracji na podatek leśny (DL-1)

Na podstawie art. 18 ust. 2 pkt 15, art. 40 ust. 1, art. 41 ust. 1 i art. 42 ustawy z dnia 8 marca 1990 r. o samorządzie gminnym (j.t. Dz. U. z 2015 r., poz. 1515 z późn. zm.), art. 6 ust. 13-16 ustawy z dnia 12 stycznia 1991 r. o podatkach i opłatach lokalnych (j.t. Dz.U. z 2014 r., poz. 849 z późn. zm.), art. 6a ust. 11-14 ustawy z 15 listopada 1984 r. o podatku rolnym (j.t. Dz. U. z 2013 r., poz. 1381 z późn. zm.), art. 6 ust. 9 -12 ustawy z dnia 30 października 2002 r. o podatku leśnym (j.t. Dz. U. z 2013 r., poz. 465 z późn. zm.), art. 4 i art. 13 pkt 2 ustawy z dnia 20 lipca 2000 r. o ogłaszaniu aktów normatywnych i niektórych innych aktów prawnych (j.t. Dz. U. z 2011 r. Nr 197, poz. 1172 z późn. zm.) oraz na wniosek Prezydenta Miasta Chorzów

Rada Miasta Chorzów uchwała

§ 1. 1. W zakresie wzorów informacji na podatek od nieruchomości, rolny i leśny określa się:

- 1) wzór informacji w sprawie podatku od nieruchomości, rolnego i leśnego (INF-1), stanowiący załącznik nr 1 do niniejszej uchwały,
- 2) wzór informacji o współwłaścicielach, współużytkownikach, współposiadaczach (INF-1/A), stanowiący załącznik nr 2 do niniejszej uchwały,
- 3) wzór informacji dane o nieruchomościach i obiektach budowlanych (INF-1/B), stanowiący załącznik nr 3 do niniejszej uchwały.

§ 2. 1. W zakresie wzorów deklaracji na podatek od nieruchomości, rolny i leśny określa się:

- 1) wzór deklaracji na podatek od nieruchomości (DN-1), stanowiący załącznik nr 4 do niniejszej uchwały,
- 2) wzór załącznika do deklaracji na podatek od nieruchomości, rolny i leśny „Dane o nieruchomościach i obiektach budowlanych” (D-1/A), stanowiący załącznik nr 5 do niniejszej uchwały,
- 3) wzór załącznika do deklaracji na podatek od nieruchomości, rolny i leśny „Wykaz współwłaścicieli, współużytkowników, współposiadaczy” (D-1/B), stanowiący załącznik nr 6 do niniejszej uchwały,
- 4) wzór deklaracji na podatek rolny (DR-1), stanowiący załącznik nr 7 do niniejszej uchwały,

5) wzór deklaracji na podatek leśny (DL-1), stanowiący załącznik nr 8 do niniejszej uchwały.

§ 3. 1. Określa się możliwość, warunki i tryb składania informacji w sprawie podatku od nieruchomości, rolnego i leśnego (INF-1), informacji o współwłaścicielach, współużytkownikach, współposiadaczach (INF-1/A), informacji dane o nieruchomościach i obiektach budowlanych (INF-1/B), deklaracji na podatek od nieruchomości (DN-1), załącznika do deklaracji na podatek od nieruchomości, rolny i leśny „Dane o nieruchomościach i obiektach budowlanych” (D-1/A), załącznika do deklaracji na podatek od nieruchomości, rolny i leśny „Wykaz współwłaścicieli, współużytkowników, współposiadaczy” (D-1/B), deklaracji na podatek rolny (DR-1), deklaracji na podatek leśny (DL-1) za pomocą środków komunikacji elektronicznej:

- 1) wzory elektroniczne druków INF-1, INF-1/A, INF-1/B, DN-1, D-1/A, D-1/B, DR-1, DL-1 są zgodne z załącznikami 1-8 niniejszej uchwały,
- 2) informacja w sprawie podatku od nieruchomości, rolnego i leśnego (INF-1), informacja o współwłaścicielach, współużytkownikach, współposiadaczach (INF-1/A), informacja dane o nieruchomościach i obiektach budowlanych (INF-1/B), deklaracja na podatek od nieruchomości (DN-1), załącznik do deklaracji na podatek od nieruchomości, rolny i leśny „Dane o nieruchomościach i obiektach budowlanych” (D-1/A), załącznik do deklaracji na podatek od nieruchomości, rolny i leśny „Wykaz współwłaścicieli, współużytkowników, współposiadaczy” (D-1/B), deklaracja na podatek rolny (DR-1), deklaracja na podatek leśny (DL-1) składane za pomocą środków komunikacji elektronicznej muszą być opatrzone bezpiecznym podpisem elektronicznym weryfikowanym za pomocą ważnego kwalifikowanego certyfikatu w rozumieniu ustawy z dnia 18 września 2001 r. o podpisie elektronicznym (j.t. Dz.U. z 2013 r. poz. 262 z późn. zm.) lub podpisem potwierdzonym profilem zaufanym epuap w rozumieniu art. 20a i 20b ustawy z dnia 17 lutego 2005r. o informatyzacji działalności podmiotów realizujących zadania publiczne (j.t. Dz.U. z 2014 r. poz. 1114 z późn. zm.),
- 3) informacja w sprawie podatku od nieruchomości, rolnego i leśnego (INF-1), informacja o współwłaścicielach, współużytkownikach, współposiadaczach (INF-1/A), informacja dane o nieruchomościach i obiektach budowlanych (INF-1/B), deklaracja na podatek od nieruchomości (DN-1), załącznik do deklaracji na podatek od nieruchomości, rolny i leśny „Dane o nieruchomościach i obiektach budowlanych” (D-1/A), załącznik do deklaracji na podatek od nieruchomości, rolny i leśny „Wykaz współwłaścicieli, współużytkowników, współposiadaczy” (D-1/B), deklaracja na podatek rolny (DR-1), deklaracja na podatek leśny (DL-1) opatrzona podpisem zgodnie z § 3 ust. 1 pkt 2 niniejszej uchwały może być składana i przesyłana za pomocą serwisu internetowego Miasta Chorzów, na stronie <http://www.chorzow.eu>

§ 4. Traci moc uchwała Nr XXXIX/728/13 Rady Miasta Chorzów z dnia 28 listopada 2013 r. w sprawie przyjęcia wzoru formularzy informacji w sprawie podatku od nieruchomości, rolnego i leśnego (INF-1), informacji o współwłaścicielach, współużytkownikach, współposiadaczach (INF-1/A), informacji dane o nieruchomościach i obiektach budowlanych (INF-1/B), deklaracji na podatek od nieruchomości (DN - 1), załącznika do deklaracji na podatek od nieruchomości, rolny i leśny dane o nieruchomościach i obiektach budowlanych (D-1/A), załącznika do deklaracji na podatek od nieruchomości, rolny i leśny wykaz współwłaścicieli, współużytkowników, współposiadaczy (D-1/B), deklaracji na podatek rolny (DR-1), deklaracji na podatek leśny (DL-1) (Dz. Urz. Woj. Śl. z 2013 r., poz.7491).

§ 5. Wykonanie uchwały powierza się Prezydentowi Miasta Chorzów.

§ 6. Uchwała podlega ogłoszeniu w Dzienniku Urzędowym Województwa Śląskiego i wchodzi w życie po upływie 14 dni od dnia jej ogłoszenia, nie wcześniej jednak niż z dniem 1 stycznia 2016 roku.

Przewodniczący Rady Miasta Chorzów

dr inż. Jacek Nowak

POŁA JASNE WYPEŁNIA PODATNIK, POŁA CIEMNE WYPEŁNIA PRACOWNIK URZĘDU MIASTA W CHORZOWIE
 WYPEŁNIĆ KOMPUTEROWO, NA MASZYNIE LUB RĘCZNIE, DUŻYMI DRUKOWANYMI LITERAMI, CZARNYM LUB NIEBIESKIM KOLOREM

1. Numer ewidencyjny EP

Załącznik Nr 1
 do Uchwały Nr XIV/249/15
 Rady Miasta Chorzów
 z dnia 29 października 2015r.

INF-1

INFORMACJA W SPRAWIE PODATKU OD NIERUCHOMOŚCI, ROLNEGO, LEŚNEGO¹

2. ROK

OD

--	--	--	--	--

Podstawa prawna: Ustawa z dnia 12 stycznia 1991r. o podatkach i opłatach lokalnych (j.t. Dz. U. z 2014r., poz. 849 z późn. zm.) Ustawa z dnia 15 listopada 1984r. o podatku rolnym (j.t. Dz. U. z 2013r., poz. 1381 z późn. zm.) Ustawa z dnia 30 października 2002r. o podatku leśnym (j.t. Dz. U. z 2013r., poz. 465 z późn. zm.)																														
Składający: Formularz przeznaczony jest dla osób fizycznych będących właścicielami nieruchomości lub obiektów budowlanych, posiadaczami samoistnymi nieruchomości lub obiektów budowlanych, użytkownikami wieczystymi gruntów, posiadaczami nieruchomości lub ich części albo obiektów budowlanych lub ich części, stanowiących własność Skarbu Państwa lub jednostki samorządu terytorialnego																														
Termin składania: W terminie 14 dni od zaistnienia okoliczności mających wpływ na powstanie bądź wygaśnięcie obowiązku podatkowego lub wysokość opodatkowania																														
Organ podatkowy: Prezydent Miasta Chorzów																														
A. MIEJSCE SKŁADANIA INFORMACJI																														
3. Urząd Miasta Chorzów Wydział Podatków i Opłat Lokalnych ul. Rynek 1 41-500 Chorzów																														
B. OBOWIĄZEK ZŁOŻENIA INFORMACJI																														
4. Okoliczności powodujące obowiązek złożenia informacji (zaznaczyć właściwy kwadrat)																														
<input type="checkbox"/> informacja składana po raz pierwszy <input type="checkbox"/> korekta informacji																														
C. DANE O NIERUCHOMOŚCIACH I OBIEKTACH BUDOWLANYCH																														
C.1. DATA ZAWARCIA UMOWY/ DATA ZMIANY I NUMER DOKUMENTU																														
5. Data zawarcia umowy / data zmiany (dzień – miesiąc – rok)																														
<table border="1" style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <tr> <td style="width: 20px; height: 20px;"></td> <td style="width: 20px; height: 20px;"></td> <td style="width: 20px; height: 20px;"></td> <td style="width: 20px; height: 20px;"></td> <td style="width: 20px; height: 20px;"></td> <td style="width: 20px; height: 20px;"></td> <td style="width: 20px; height: 20px;"></td> <td style="width: 20px; height: 20px;"></td> <td style="width: 20px; height: 20px;"></td> <td style="width: 20px; height: 20px;"></td> </tr> </table>																														
6. Numer dokumentu																														
C.2. POŁOŻENIE PRZEDMIOTÓW OPODATKOWANIA																														
7. Adres oraz numer/ly geodezyjny/e działki/ek																														
C.3. TYTUŁ PRAWNY, RODZAJ WŁADANIA																														
8. Tytuł prawny, rodzaj władania (zaznaczyć właściwy kwadrat)																														
<input type="checkbox"/> właściciel <input type="checkbox"/> użytkownik wieczysty <input type="checkbox"/> posiadacz samoistny <input type="checkbox"/> posiadacz <input type="checkbox"/> współwłaściciel <input type="checkbox"/> współużytkownik wieczysty <input type="checkbox"/> współposiadacz samoistny <input type="checkbox"/> współposiadacz samoistny																														
C.4. NUMER/Y KSIĘGI WIECZYTEJ LUB ZBIORU/ÓW DOKUMENTÓW																														
9. Numer/ly księgi wieczystej lub zbioru/ów dokumentów																														
D. DANE SKŁADAJĄCEGO INFORMACJĘ UWAGA!W przypadku zmian w danych składającego informację (np. zmiana nazwiska) należy zawiadomić pisemnie tutejszy organ podatkowy.																														
D.1. DANE IDENTYFIKACYJNE																														
10. Nazwisko	11. Nazwisko rodowe (według świadectwa urodzenia)																													
12. Pierwsze imię, drugie imię	13. Imię ojca, imię matki																													
14. Data urodzenia (dzień – miesiąc – rok)	15. Numer PESEL*																													
<table border="1" style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <tr> <td style="width: 20px; height: 20px;"></td> <td style="width: 20px; height: 20px;"></td> <td style="width: 20px; height: 20px;"></td> <td style="width: 20px; height: 20px;"></td> <td style="width: 20px; height: 20px;"></td> <td style="width: 20px; height: 20px;"></td> <td style="width: 20px; height: 20px;"></td> <td style="width: 20px; height: 20px;"></td> <td style="width: 20px; height: 20px;"></td> <td style="width: 20px; height: 20px;"></td> </tr> </table>											<table border="1" style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <tr> <td style="width: 20px; height: 20px;"></td> <td style="width: 20px; height: 20px;"></td> <td style="width: 20px; height: 20px;"></td> <td style="width: 20px; height: 20px;"></td> <td style="width: 20px; height: 20px;"></td> <td style="width: 20px; height: 20px;"></td> <td style="width: 20px; height: 20px;"></td> <td style="width: 20px; height: 20px;"></td> <td style="width: 20px; height: 20px;"></td> <td style="width: 20px; height: 20px;"></td> <td style="width: 20px; height: 20px;"></td> <td style="width: 20px; height: 20px;"></td> <td style="width: 20px; height: 20px;"></td> <td style="width: 20px; height: 20px;"></td> <td style="width: 20px; height: 20px;"></td> <td style="width: 20px; height: 20px;"></td> <td style="width: 20px; height: 20px;"></td> <td style="width: 20px; height: 20px;"></td> <td style="width: 20px; height: 20px;"></td> </tr> </table>																			
16. Numer NIP*	17. Numer REGON / PKD																													
<table border="1" style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <tr> <td style="width: 20px; height: 20px;"></td> <td style="width: 20px; height: 20px;"></td> <td style="width: 20px; height: 20px;"></td> <td style="width: 20px; height: 20px;"></td> <td style="width: 20px; height: 20px;"></td> <td style="width: 20px; height: 20px;"></td> <td style="width: 20px; height: 20px;"></td> <td style="width: 20px; height: 20px;"></td> <td style="width: 20px; height: 20px;"></td> <td style="width: 20px; height: 20px;"></td> </tr> </table>										 /																			

¹ Niepotrzebne skreślić
 * numer PESEL w przypadku podatników będących osobami fizycznymi objętymi rejestrem PESEL nieprowadzącymi działalności gospodarczej lub niebędącymi zarejestrowanymi podatnikami podatku od towarów i usług, numer NIP w przypadku pozostałych podmiotów podlegających obowiązkowi ewidencyjnemu, o którym mowa w art. 2 ustawy z dnia 13 października 1995r. o zasadach ewidencji i identyfikacji podatników i płatników (j.t. Dz.U. z 2012r., poz. 1314 z późn. zm.).

POLA JASNE WYPEŁNIA PODATNIK, POLA CIEMNE WYPEŁNIA PRACOWNIK URZĘDU MIASTA W CHORZOWIE
WYPEŁNIĆ KOMUTEROWO, NA MASZYNIE LUB RĘCZNIE, DUŻYMI DRUKOWANYMI LITERAMI, CZARNYM LUB NIEBIESKIM KOLOREM

pomieszczenia o wysokości	b) od 1,40m do 2,20m (zaliczyć 50% powierzchni)	66.	m ²				
3) zajętych na prowadzenie działalności gospodarczej w zakresie obrotu kwalifikowanym materiałem siewnym – ogółem (suma powierzchni z pozycji 68 i 69)		67.	m²				
w tym pomieszczenia o wysokości	a) powyżej 2,20m	68.	m ²				
	b) od 1,40m do 2,20m (zaliczyć 50% powierzchni)	69.	m ²				
4) związanych z udzielaniem świadczeń zdrowotnych w rozumieniu przepisów o działalności leczniczej, zajętych przez podmioty udzielające tych świadczeń - ogółem (suma powierzchni z pozycji 71 i 72)		70.	m²				
w tym pomieszczenia o wysokości	a) powyżej 2,20m	71.	m ²				
	b) od 1,40m do 2,20m (zaliczyć 50% powierzchni)	72.	m ²				
5) pozostałych, w tym zajętych na prowadzenie odpłatnej statutowej działalności pożytku publicznego przez organizacje pożytku publicznego – ogółem (suma powierzchni z pozycji 74 i 75)		73.	m²				
w tym pomieszczenia o wysokości	a) powyżej 2,20m	74.	m ²				
	b) od 1,40m do 2,20m (zaliczyć 50% powierzchni)	75.	m ²				
H.1.3. WARTOŚĆ BUDOWLI LUB ICH CZĘŚCI ZWIĄZANYCH Z PROWADZENIEM DZIAŁALNOŚCI GOSPODARCZEJ (wartość określona na podstawie art. 4 ust. 1 pkt 3 i ust. 3 – 7 ustawy o podatkach i opłatach lokalnych)		Podstawa opodatkowania					
1) budowie lub ich części związane z prowadzeniem działalności gospodarczej		76.	zł				
H.2. DANE DOTYCZĄCE PRZEDMIOTÓW OPODATKOWANIA PODLEGAJĄCYCH ZWOLNIENIU							
		Powierzchnia					
H.2.1. BUDYNKI GOSPODARCZE LUB ICH CZĘŚCI POŁOŻONE NA GRUNTACH GOSPODARSTW ROLNYCH, SŁUŻĄCE WYŁĄCZNIE DZIAŁALNOŚCI ROLNICZEJ		77.	m ²				
H.2.2. NIEUŻYTKI		78.	m ²				
H.2.3. INNE Należy podać rodzaj i powierzchnię/wartość przedmiotów zwolnionych oraz przepis prawa z jakiego tytułu występuje zwolnienie.							
79.							
I. PODATEK ROLNY							
I.1. DANE DOTYCZĄCE PRZEDMIOTÓW OPODATKOWANIA (włącznie ze zwolnionymi)							
Klasy użytków wynikające z ewidencji gruntów	Powierzchnia gruntu w hektarach fizycznych						
	Orne	Sady	Łąki trwałe	Pastwiska trwałe	Rolne zabudowane	Zadrzewione i zakrzewione	Ogółem ha
1	2	3	4	5	6	7	8
I							
II							
III							
IIIa							
IIIb							
IV							
IVa							
IVb							
V							
VI							
VIz							
Razem							
Grunty pod stawami:							Powierzchnia gruntu w hektarach fizycznych
- zarybione (czym):							
- niezarybione							
Rowy							
RAZEM (suma powierzchni z części I.1. informacji):							80.

POŁA JASNE WYPEŁNIA PODATNIK, POŁA CIEMNE WYPEŁNIA PRACOWNIK URZĘDU MIASTA W CHORZOWIE
WYPEŁNIĆ KOMPUTEROWO, NA MASZYNIE LUB RĘCZNIE, DUŻYMI DRUKOWANYMI LITERAMI, CZARNYM LUB NIEBIESKIM KOLOREM

I.2. DANE DOTYCZĄCE PRZEDMIOTÓW OPODATKOWANIA PODLEGAJĄCYCH ZWOLNIENIU	
Należy podać rodzaj, klasę i powierzchnię gruntów zwolnionych oraz przepis prawa z jakiego tytułu występuje zwolnienie.	
81.	
I.3. ULGI W PODATKU ROLNYM	
1) ulga z tytułu nabycia lub przyjęcia w zagospodarowanie gruntów - w przypadku korzystania z ulgi po upływie okresu zwolnienia (zaznaczyć właściwy kwadrat)	82. <input type="checkbox"/> 75% <input type="checkbox"/> 50%
2) ulga inwestycyjna (zaznaczyć właściwy kwadrat)	83. <input type="checkbox"/> tak <input type="checkbox"/> nie
3) ulga z tytułu wprowadzenia stanu kłęski żywiolowej (zaznaczyć właściwy kwadrat)	84. <input type="checkbox"/> tak <input type="checkbox"/> nie
4) inne (należy podać rodzaj i wysokość ulgi)	87.
J. PODATEK LEŚNY – DANE DOTYCZĄCE PRZEDMIOTÓW OPODATKOWANIA	
	Powierzchnia
J.1. POWIERZCHNIA LASU WYNIKAJĄCA Z EWIDENCJI GRUNTÓW I BUDYNKÓW: (powierzchnia z pozycji 85 powinna być równa sumie powierzchni z pozycji 86 i 89)	85. ha
J.2. POWIERZCHNIA LASU NIEPODLEGAJĄCA ZWOLNIENIU (lasy z drzewostanem powyżej 40 lat) – OGÓŁEM, w tym: (suma powierzchni z pozycji 87 i 88)	86. ha
1) lasy wchodzące w skład rezerwatów przyrody i parków narodowych	87. ha
2) lasy pozostałe (inne niż wymienione w punkcie 1)	88. ha
J.3. POWIERZCHNIA LASU PODLEGAJĄCA ZWOLNIENIU – OGÓŁEM, w tym: (suma powierzchni z pozycji 90 i 91)	89. ha
J.3.1. LASY Z DRZEWOSTANEM DO 40 LAT	90. ha
J.3.2. INNE	
Należy podać rodzaj i powierzchnię gruntów zwolnionych oraz przepis prawa z jakiego tytułu występuje zwolnienie.	
91.	
K. INFORMACJA O FORMULARZACH UZUPEŁNIAJĄCYCH	
92. Do niniejszej deklaracji dołączono formularz INF-1/A – Informacja o współwłaścicielach, współużytkownikach, współposiadaczach (zaznaczyć właściwy kwadrat)	
<input type="checkbox"/> tak (ilość załączników)	<input type="checkbox"/> nie
L. OŚWIADCZENIE I PODPIS SKŁADAJĄCEGO INFORMACJĘ / OSOBY REPREZENTUJĄCEJ SKŁADAJĄCEGO INFORMACJĘ	
Oświadczam, że powyższe dane są zgodne z prawdą.	
93. Imię	94. Nazwisko
95. Data wypełnienia informacji (dzień – miesiąc – rok)	96. Podpis osoby składającej informację / osoby reprezentującej składającego informację (niepotrzebne skreślić)
<input type="text"/> - <input type="text"/> - <input type="text"/>	
Ł. ADNOTACJE ORGANU PODATKOWEGO	
97. Uwagi organu podatkowego	
98. Data (dzień – miesiąc – rok)	
99. Podpis przyjmującego formularz	
<input type="text"/> - <input type="text"/> - <input type="text"/>	

POLA JASNE WYPEŁNIA PODATNIK, POŁA CIEMNE WYPEŁNIA PRACOWNIK URZĘDU MIASTA W CHORZOWIE
WYPEŁNIĆ KOMUTEROWO, NA MASZYNIE LUB RĘCZNIE, DUŻYMI DRUKOWANYMI LITERAMI, CZARNYM LUB NIEBIESKIM KOLOREM

1. Numer ewidencyjny EP

Załącznik Nr 2
do Uchwały Nr XIV/249/15
Rady Miasta Chorzów
z dnia 29 października 2015r.

**INF-1/A – INFORMACJA O WSPÓŁWŁAŚCICIELACH, WSPÓŁUŻYTKOWNIKACH,
WSPÓŁPOSIADACZACH**
(ZAŁĄCZNIK DO INFORMACJI W SPRAWIE PODATKU OD NIERUCHOMOŚCI,
ROLNEGO, LEŚNEGO)¹

2. Numer
załącznika

A. PRZEZNACZENIE FORMULARZA			
3. Niniejszy formularz jest częścią uzupełniającą informacji w sprawie podatku od nieruchomości, rolnego, leśnego INF-1			
B. DATA WYPEŁNIENIA INFORMACJI IN-1 ORAZ POŁOŻENIE PRZEDMIOTÓW OPODATKOWANIA			
4. Data wypełnienia formularza informacji INF-1 oraz adres			
Załącznik do informacji INF-1 z dnia <input type="text"/> <input type="text"/> - <input type="text"/> <input type="text"/> - <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> (dzień – miesiąc – rok)			
dotyczącej nieruchomości położonej w Chorzowie przy ulicy (adres)			
C. DANE PODATNIKA			
C.1. DANE IDENTYFIKACYJNE			
5. Nazwisko		6. Nazwisko rodowe (według świadectwa urodzenia)	
7. Pierwsze imię, drugie imię		8. Imię ojca, imię matki	
9. Data urodzenia (dzień – miesiąc – rok)		10. Numer PESEL*	
<input type="text"/> <input type="text"/> - <input type="text"/> <input type="text"/> - <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/>		<input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/>	
11. Numer NIP*		12. Numer REGON / PKD	
<input type="text"/> <input type="text"/> - <input type="text"/> <input type="text"/> - <input type="text"/> <input type="text"/> - <input type="text"/> <input type="text"/>	 /	
C.2. ADRES ZAMIESZKANIA			
13. Kraj		14. Województwo	15. Powiat
16. Gmina		17. Ulica	18. Numer budynku
			19. Numer lokalu
20. Miejscowość		21. Kod pocztowy	22. Poczta
		<input type="text"/> <input type="text"/> - <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/>	
C.3. ADRES DO KORESPONDENCJI			
23. Kraj		24. Województwo	25. Powiat
26. Gmina		27. Ulica	28. Numer budynku
			29. Numer lokalu
30. Miejscowość		31. Kod pocztowy	32. Poczta
		<input type="text"/> <input type="text"/> - <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/>	
C.4. DANE NIEOBOWIĄZKOWE POZWALAJĄCE NA KONTAKT ORGANU Z PODATNIKIEM			
33. Numer telefonu stacjonarnego/ komórkowego		34. Adres e-mail	
C.5. OŚWIADCZENIE I PODPIS PODATNIKA / OSOBY REPREZENTUJĄCEJ PODATNIKA			
Oświadczam, że dane podane w informacji INF-1 są zgodne z prawdą.			
35. Imię		36. Nazwisko	
37. Data (dzień – miesiąc – rok)		38. Podpis podatnika / osoby reprezentującej podatnika *	
<input type="text"/> <input type="text"/> - <input type="text"/> <input type="text"/> - <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/>			
D. DANE PODATNIKA			
D.1. DANE IDENTYFIKACYJNE			
39. Nazwisko		40. Nazwisko rodowe (według świadectwa urodzenia)	
41. Pierwsze imię, drugie imię		42. Imię ojca, imię matki	
43. Data urodzenia (dzień – miesiąc – rok)		44. Numer PESEL*	
<input type="text"/> <input type="text"/> - <input type="text"/> <input type="text"/> - <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/>		<input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/>	
45. Numer NIP*		46. Numer REGON / PKD	
<input type="text"/> <input type="text"/> - <input type="text"/> <input type="text"/> - <input type="text"/> <input type="text"/> - <input type="text"/> <input type="text"/>	 /	

¹ Niepotrzebne skreślić

* numer PESEL w przypadku podatników będących osobami fizycznymi objętymi rejestrem PESEL nieprowadzącymi działalności gospodarczej lub niebędącymi zarejestrowanymi podatnikami podatku od towarów i usług, numer NIP w przypadku pozostałych podmiotów podlegających obowiązkowi ewidencyjnemu, o którym mowa w art. 2 ustawy z dnia 13 października 1995r. o zasadach ewidencji i identyfikacji podatników i płatników (j.t. Dz.U. z 2012r. poz. 1314 z późn.zm.)

POLA JASNE WYPEŁNIA PODATNIK, POLA CIEMNE WYPEŁNIA PRACOWNIK URZĘDU MIASTA W CHORZOWIE
WYPEŁNIĆ KOMPUTEROWO, NA MASZYNIE LUB RĘCZNIE, DUŻYMI DRUKOWANYMI LITERAMI, CZARNYM LUB NIEBIESKIM KOLOREM

D.2. ADRES ZAMIESZKANIA				
47. Kraj	48. Województwo		49. Powiat	
50. Gmina	51. Ulica		52. Numer budynku	53. Numer lokalu
54. Miejscowość	55. Kod pocztowy [][] - [][][][]		56. Poczta	
D.3. ADRES DO KORESPONDENCJI				
57. Kraj	58. Województwo		59. Powiat	
60. Gmina	61. Ulica		62. Numer budynku	63. Numer lokalu
64. Miejscowość	65. Kod pocztowy [][] - [][][][]		66. Poczta	
D.4. DANE NIEOBOWIĄZKOWE POZWALAJĄCE NA KONTAKT ORGANU Z PODATNIKIEM				
67. Numer telefonu stacjonarnego/komórkowego			68. Adres e-mail	
D.5. OŚWIADCZENIE I PODPIS PODATNIKA / OSOBY REPREZENTUJĄCEJ PODATNIKA				
Oświadczam, że dane podane w informacji INF-1 są zgodne z prawdą.				
69. Imię			70. Nazwisko	
71. Data (dzień – miesiąc – rok) [][] - [][] - [][][][]			72. Podpis podatnika / osoby reprezentującej podatnika *	
E. DANE PODATNIKA				
E.1. DANE IDENTYFIKACYJNE				
73. Nazwisko			74. Nazwisko rodowe (według świadectwa urodzenia)	
75. Pierwsze imię, drugie imię			76. Imię ojca, imię matki	
77. Data urodzenia (dzień – miesiąc – rok) [][] - [][] - [][][][]			78. Numer PESEL [][][][][][][][][][][][][][][][][]	
79. Numer NIP [][][][] - [][][][] - [][][] - [][][]			80. Numer REGON / PKD /	
E.2. ADRES ZAMIESZKANIA				
81. Kraj	82. Województwo		83. Powiat	
84. Gmina	85. Ulica		86. Numer budynku	87. Numer lokalu
88. Miejscowość	89. Kod pocztowy [][] - [][][][]		90. Poczta	
E.3. ADRES DO KORESPONDENCJI				
91. Kraj	92. Województwo		93. Powiat	
94. Gmina	95. Ulica		96. Numer budynku	97. Numer lokalu
98. Miejscowość	99. Kod pocztowy [][] - [][][][]		100. Poczta	
E.4. DANE NIEOBOWIĄZKOWE POZWALAJĄCE NA KONTAKT ORGANU Z PODATNIKIEM				
101. Numer telefonu stacjonarnego/komórkowego			102. Adres e-mail	
E.5. OŚWIADCZENIE I PODPIS PODATNIKA / OSOBY REPREZENTUJĄCEJ PODATNIKA				
Oświadczam, że dane podane w informacji INF-1 są zgodne z prawdą.				
103. Imię			104. Nazwisko	
105. Data (dzień – miesiąc – rok) [][] - [][] - [][][][]			106. Podpis podatnika / osoby reprezentującej podatnika *	

* numer PESEL w przypadku podatników będących osobami fizycznymi objętymi rejestrem PESEL nieprowadzącymi działalności gospodarczej lub niebędącymi zarejestrowanymi podatnikami podatku od towarów i usług, numer NIP w przypadku pozostałych podmiotów podlegających obowiązkowi ewidencyjnemu, o którym mowa w art. 2 ustawy z dnia 13 października 1995r. o zasadach ewidencji i identyfikacji podatników i płatników (j.t.Dz.U. z 2012r., poz. 1314 z późn.zm.)
UWAGA! W przypadku zmian w zakresie powyższych danych należy zawiadomić pisemnie tutejszy organ podatkowy.

POŁA JASNE WYPEŁNIA PODATNIK, POŁA CIEMNE WYPEŁNIA PRACOWNIK URZĘDU MIASTA W CHORZOWIE
WYPEŁNIĆ KOMPUTEROWO, NA MASZYNIE LUB RĘCZNIE, DUŻYMI DRUKOWANYMI LITERAMI, CZARNYM LUB NIEBIESKIM KOLOREM

1. Numer ewidencyjny EPN

Załącznik Nr 3
do Uchwały Nr XIV/249/15
Rady Miasta Chorzów
z dnia 29 października 2015r.

INF-1/B – DANE O NIERUCHOMOŚCIACH I OBIEKTACH BUDOWLANYCH
(ZAŁĄCZNIK DO INFORMACJI W SPRAWIE PODATKU OD NIERUCHOMOŚCI, ROLNEGO, LEŚNEGO¹)

2. Stan na dzień (dzień – miesiąc – rok)

		-			-				
--	--	---	--	--	---	--	--	--	--

A. DANE PODATNIKA

3. IMIĘ I NAZWISKO PODATNIKA:

4. ADRES ZAMELDOWANIA / ADRES ZAMIESZKANIA¹ PODATNIKA:**B. DANE DOTYCZĄCE PRZEDMIOTÓW OPODATKOWANIA**

Lp.	Położenie przedmiotów opodatkowania (adres)	Numer/y księgi wieczystej lub zbioru/ów dokumentów	Obręb	Numer geodezyjny działki	Powierzchnia gruntu	Numer porządkowy i ewidencyjny (geodezyjny) budynku	Powierzchnia użytkowa budynku (lub jego części)	Numer lokalu	Powierzchnia użytkowa lokalu	Wartość budowli	Forma władania
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
1)											
2)											
3)											
4)											
5)											
6)											
7)											
8)											

¹ Niepotrzebne skreślić

POLA JASNE WYPEŁNIA PODATNIK, POŁA CIEMNE WYPEŁNIA PRACOWNIK URZĘDU MIASTA W CHORZOWIE
 WYPEŁNIĆ KOMPUTEROWO, NA MASZYNIE LUB RĘCZNIE, DUŻYMI DRUKOWANYMI LITERAMI, CZARNYM LUB NIEBIESKIM KOŁOREM

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
9)											
10)											
11)											
12)											
13)											
14)											
15)											
16)											
17)											
18)											
19)											
20)											
21)											
OGÓŁEM: POWIERZCHNIA (w m²) / WARTOŚĆ (w pełnych zł)											

* Niepotrzebne skreślić

.....
 Imię, nazwisko, podpis i pieczęć osoby składającej deklarację / osoby reprezentującej składającego deklarację*

D-1/A | **2/2**

POŁA JASNE WYPEŁNIA PODATNIK, POŁA CIEMNE WYPEŁNIA PRACOWNIK URZĘDU MIASTA W CHORZOWIE WYPEŁNIĆ KOMUTEROWO, NA MASZYNIE LUB RĘCZNIE, DUŻYMI DRUKOWANYMI LITERAMI, CZARNYM LUB NIEBIESKIM KOLOREM

1. Numer ewidencyjny EP

Załącznik Nr 4
do Uchwały Nr XIV/249/15
Rady Miasta Chorzów
z dnia 29 października 2015r.

DN-1

DEKLARACJA NA PODATEK OD NIERUCHOMOŚCI

NA

2. ROK			

Podstawa prawna: Ustawa z dnia 12 stycznia 1991r. o podatkach i opłatach lokalnych (j.t. Dz. U. z 2014r., poz. 849 z późn. zm.)

Składający: Formularz przeznaczony jest dla osób prawnych, jednostek organizacyjnych oraz spółek nieposiadających osobowości prawnej, jednostek organizacyjnych Agencji Nieruchomości Rolnych, a także jednostek organizacyjnych Państwowego Gospodarstwa Leśnego Lasy Państwowe będących właścicielami nieruchomości lub obiektów budowlanych, posiadaczami samoistnymi nieruchomości lub obiektów budowlanych, użytkownikami wieczystymi gruntów, posiadaczami nieruchomości lub ich części albo obiektów budowlanych lub ich części, stanowiących własność Skarbu Państwa lub jednostki samorządu terytorialnego oraz dla osób fizycznych będących współwłaścicielami lub współposiadaczami z osobami prawnymi, bądź z innymi jednostkami organizacyjnymi nieposiadającymi osobowości prawnej oraz ze spółkami nieposiadającymi osobowości prawnej, z wyjątkiem osób tworzących wspólnotę mieszkaniową

Termin składania: Art. 6 ust. 9 powyższej ustawy o podatkach i opłatach lokalnych lub w terminie 14 dni od zaistnienia okoliczności mających wpływ na powstanie bądź wygaśnięcie obowiązku podatkowego lub wysokości podatku

Organ podatkowy: Prezydent Miasta Chorzów

A. MIEJSCE SKŁADANIA DEKLARACJI

3. Urząd Miasta Chorzów Wydział Podatków i Opłat Lokalnych
ul. Rynek 1
41-500 Chorzów

B. OBOWIĄZEK ZŁOŻENIA DEKLARACJI

4. Okoliczności powodujące obowiązek złożenia deklaracji (zaznaczyć właściwy kwadrat)

deklaracja roczna korekta deklaracji rocznej (od miesiąca _____ - _____ r.)

Zgodnie z art. 81 ustawy z dnia 29 sierpnia 1997r. – Ordynacja podatkowa (j.t. Dz. U z 2015r., poz. 613 z późn. zm.), podatnik ma obowiązek do złożenia wraz z korektą deklaracji pisemnego uzasadnienia przyczyn korekty.

C. DANE SKŁADAJĄCEGO DEKLARACJĘ

W przypadku zmian w danych składającego deklarację (np. w nazwie, adresie) należy zawiadomić pisemnie tutejszy organ podatkowy.

C.1. SKŁADAJĄCY DEKLARACJĘ

5. Składający deklarację (zaznaczyć właściwy kwadrat)

osoba fizyczna osoba prawna

jednostka organizacyjna nieposiadająca osobowości prawnej, w tym spółka nieposiadająca osobowości prawnej

6. Tytuł prawny, rodzaj władania¹ (zaznaczyć właściwy kwadrat)

właściciel użytkownik wieczysty posiadacz samoistny posiadacz

współwłaściciel współużytkownik wieczysty współposiadacz samoistny współposiadacz

C.2. DANE IDENTYFIKACYJNE

² dotyczy składającego deklarację niebędącego osobą fizyczną ³ dotyczy składającego deklarację będącego osobą fizyczną

7. Nazwa pełna według Krajowego Rejestru Sądowego ²/ Pierwsze imię, drugie imię, nazwisko ³

8. Nazwa skrócona ²

9. Numer Identyfikacji Podatkowej * / ² 10. Identyfikator REGON ²

11. Imię ojca, imię matki ³ 12. Data urodzenia (dzień – miesiąc - rok) ³ 13. Numer PESEL ^{*13}

14. PKD – symbol rodzaju podstawowej działalności (zgodnie z rozporządzeniem Rady Ministrów z dnia 24 grudnia 2007r. w sprawie Polskiej Klasyfikacji Działalności (PKD) (j.t.Dz. U. z 2007r. Nr 251, poz. 1885)² . . .

¹ W przypadku współwłasności, współużytkowania, współposiadania – należy obowiązkowo wypełnić załącznik do deklaracji - Wykaz współwłaścicieli, współużytkowników, współposiadaczy (D-1/B).

* numer PESEL w przypadku podatników będących osobami fizycznymi objętymi rejestrem PESEL nieprowadzącymi działalności gospodarczej lub niebędącymi zarejestrowanymi podatnikami podatku od towarów i usług, numer NIP w przypadku pozostałych podmiotów podlegających obowiązkowi ewidencyjnemu, o którym mowa w art. 2 ustawy z dnia 13 października 1995r. o zasadach ewidencji i identyfikacji podatników i płatników (j.t. Dz.U. z 2012r., poz. 1314 z późn.zm.)

POŁA JASNE WYPEŁNIA PODATNIK, POŁA CIEMNE WYPEŁNIA PRACOWNIK URZĘDU MIASTA W CHORZOWIE
WYPEŁNIĆ KOMPUTEROWO, NA MASZYNIE LUB RĘCZNIE, DUŻYMI DRUKOWANYMI LITERAMI, CZARNYM LUB NIEBIESKIM KOLOREM

C.3. ADRES SIEDZIBY² / ADRES ZAMIESZKANIA³				
15. Kraj		16. Województwo		17. Powiat
18. Gmina		19. Ulica		20. Numer budynku
				21. Numer lokalu
22. Miejscowość		23. Kod pocztowy		24. Poczta
C.4. ADRES DO KORESPONDENCJI				
Należy wypełnić, w przypadku gdy adres do korespondencji jest inny niż adres siedziby / adres zamieszkania wskazany w części C.3. deklaracji.				
25. Kraj		26. Województwo		27. Powiat
28. Gmina		29. Ulica		30. Numer budynku
				31. Numer lokalu
32. Miejscowość		33. Kod pocztowy		34. Poczta
D. POŁOŻENIE PRZEDMIOTÓW OPODATKOWANIA ORAZ NUMERY KSIĘGI WIECZYTEJ LUB ZBIORU/ÓW DOKUMENTÓW				
UWAGA! Obowiązkowo należy wypełnić załącznik do deklaracji - Dane o nieruchomościach i obiektach budowlanych (D-1/A).				
35. Adres nieruchomości (ulica)				
36. Numer/ly księgi wieczystej lub zbioru/ów dokumentów				37. Obręb
38. Grunt – numer geodezyjny działki		39. Numer budynku		40. Numer lokalu
E. DANE DOTYCZĄCE PRZEDMIOTÓW OPODATKOWANIA (Z WYJĄTKIEM ZWOLNIONYCH)				
UWAGA!				
W przypadku, gdy obowiązek podatkowy powstał bądź wygasł w trakcie roku podatkowego, podstawy opodatkowania oraz kwoty podatku dla zgłaszanych nieruchomości / obiektów budowlanych (lub ich części) należy wyliczyć proporcjonalnie do czasu, w którym ciążył obowiązek podatkowy w danym roku (w rozbiu na miesiące).				
E.1. GRUNTY				
Wyszczególnienie	Miesiące (od – do)	Podstawa opodatkowania (powierzchnia)	Stawka podatku wynikająca z uchwały Rady Miasta Chorzów zł, gr	Kwota podatku (bez zaokrągleń) zł, gr
1) grunty związane z prowadzeniem działalności gospodarczej, bez względu na sposób zakwalifikowania w ewidencji gruntów i budynków	41.	42.	43.	44.
			m ²	
			m ²	
			m ²	
2) grunty pod wodami powierzchniowymi stojącymi lub wodami powierzchniowymi płynącymi jezior i zbiorników sztucznych ²	45.	46.	47.	48.
			ha	
			ha	
			ha	
3) grunty pozostałe, w tym zajęte na prowadzenie odpłatnej statutowej działalności pożytku publicznego przez organizacje pożytku publicznego	49.	50.	51.	52.
			m ²	
			m ²	
			m ²	

² Powierzchnię gruntów pod wodami powierzchniowymi stojącymi lub wodami powierzchniowymi płynącymi jezior i zbiorników sztucznych – należy podać z dokładnością do czterech miejsc po przecinku.

POŁA JASNE WYPEŁNIA PODATNIK, POŁA CIEMNE WYPEŁNIA PRACOWNIK URZĘDU MIASTA W CHORZOWIE
WYPEŁNIĆ KOMUTEROWO, NA MASZYNIE LUB RĘCZNIE, DUŻYMI DRUKOWANYMI LITERAMI, CZARNYM LUB NIEBIESKIM KOLOREM

E.2. BUDYNKI LUB ICH CZĘŚCI

Wyszczególnienie		Miesiące (od – do)	Podstawa opodatkowania (powierzchnia użytkowa ³)	Stawka podatku wynikająca z uchwały Rady Miasta Chorzów zł, gr	Kwota podatku (bez zaokrążeń) zł, gr
1) budynki mieszkalne (lub ich części)	a) pomieszczenia o wysokości powyżej 2,20m	53.	54.	55.	56.
				m ²	
				m ²	
				m ²	
	b) pomieszczenia o wysokości od 1,40m do 2,20m (zaliczyć 50% powierzchni)	57.	58.	59.	60.
				m ²	
				m ²	
				m ²	
2) budynki lub ich części związane z prowadzeniem działalności gospodarczej oraz budynki mieszkalne lub ich części zajęte na prowadzenie działalności gospodarczej	a) pomieszczenia o wysokości powyżej 2,20m	61.	62.	63.	64.
				m ²	
				m ²	
				m ²	
	b) pomieszczenia o wysokości od 1,40m do 2,20m (zaliczyć 50% powierzchni)	65.	66.	67.	68.
				m ²	
				m ²	
				m ²	
3) budynki lub ich części zajęte na prowadzenie działalności gospodarczej w zakresie obrotu kwalifikowanym materiałem siewnym	a) pomieszczenia o wysokości powyżej 2,20m	69.	70.	71.	72.
				m ²	
				m ²	
				m ²	
	b) pomieszczenia o wysokości od 1,40m do 2,20m (zaliczyć 50% powierzchni)	73.	74.	75.	76.
				m ²	
				m ²	
				m ²	
4) budynki lub ich części związane z udzielaniem świadczeń zdrowotnych w rozumieniu przepisów o działalności leczniczej, zajętych przez podmioty udzielające tych świadczeń	a) pomieszczenia o wysokości powyżej 2,20m	77.	78.	79.	80.
				m ²	
				m ²	
	b) pomieszczenia o wysokości od 1,40m do 2,20m (zaliczyć 50% powierzchni)	81.	82.	83.	84.
				m ²	
				m ²	

³ Do powierzchni użytkowej budynku (lub jego części) należy zaliczyć powierzchnię mierzoną po wewnętrznej długości ścian w wszystkich kondygnacjach, z wyjątkiem powierzchni klatek schodowych oraz sztywów dźwigowych; za kondygnację uważa się również garaże podziemne, piwnice, sutereny i poddasza użytkowe. Powierzchnię pomieszczeń lub ich części oraz część kondygnacji o wysokości w świetle od 1,40 m do 2,20 m zalicza się do powierzchni użytkowej budynku w 50%, a jeżeli wysokość jest mniejsza niż 1,40 m, powierzchnię tę pomija się. BUDYNEK – obiekt budowlany w rozumieniu przepisów prawa budowlanego, który jest trwale związany z gruntem, wydzielony z przestrzeni za pomocą przegród budowlanych oraz posiada fundamenty i dach.

POŁA JASNE WYPEŁNIA PODATNIK, POŁA CIEMNE WYPEŁNIA PRACOWNIK URZĘDU MIASTA W CHORZOWIE
WYPEŁNIĆ KOMUTEROWO, NA MASZYNI LUB RĘCZNIE, DUŻYMI DRUKOWANYMI LITERAMI, CZARNYM LUB NIEBIESKIM KOLOREM

5) budynki pozostałe lub ich części, w tym zajęte na prowadzenie odpłatnej statutowej działalności pożytku publicznego przez organizację pożytku publicznego	a) pomieszczenia o wysokości powyżej 2,20m	85.	86.	87.	88.
				m ²	
				m ²	
				m ²	
	b) pomieszczenia o wysokości od 1,40m do 2,20m (zaliczyć 50% powierzchni)	89.	90.	91.	92.
				m ²	
				m ²	
				m ²	

E.3. BUDOWLE LUB ICH CZĘŚCI

Wyszczególnienie	Miesiące (od – do)	Podstawa opodatkowania (wartość ⁴ w złotych)	Stawka podatku wynikająca z uchwały Rady Miasta Chorzów w %	Kwota podatku (bez zaokrągleń) zł, gr
pozostałe budowle lub ich części związane z prowadzeniem działalności gospodarczej	93.	94.	95.	96.
			zł	

F. ŁĄCZNA KWOTA PODATKU

KWOTA PODATKU (po zaokrągleniu)⁵ Suma kwot z części E deklaracji (po zaokrągleniu) Na mocy art. 6 ust. 11a ustawy z dnia 12 stycznia 1991r. o podatkach i opłatach lokalnych (j.t. Dz.U. z 2014 r. poz. 849 z późn.zm.) w przypadku gdy kwota podatku nie przekracza 100 zł, podatek jest płatny jednorazowo w terminie płatności pierwszej raty.	97. zł
---	-----------------

G. DANE DOTYCZĄCE ZWOLNIONYCH PRZEDMIOTÓW OPODATKOWANIA

98. Należy uzupełnić brakujące dane:

- zwolnienie z podatku od nieruchomości na podstawie art. 7 ustawy o podatkach i opłatach lokalnych
- zwolnienie z podatku od nieruchomości na podstawie art. ustawy o podatkach i opłatach lokalnych (wynikające z innych ustaw):
 Nazwa aktu prawnego –
 – Art. ust. punkt
- zwolnienie z podatku od nieruchomości na podstawie Uchwały Nr Rady Miasta Chorzów z dnia w sprawie

Wyszczególnienie	Podstawa prawna zwolnienia z podatku od nieruchomości (zaznaczyć właściwy kwadrat oraz uzupełnić brakujące dane)	Miesiące (od – do)	Podstawa opodatkowania	Stawka podatku wynikająca z uchwały Rady Miasta Chorzów	Kwota podatku objętego zwolnieniem (bez zaokrągleń) zł, gr
Grunty	99. <input type="checkbox"/> 1) Art. 7 ust..... pkt.....	100.	101.	102.	103.
	<input type="checkbox"/> 2) Art. ust..... pkt.....				
	<input type="checkbox"/> 3) Uchwała Rady Miasta Chorzów				
	104. <input type="checkbox"/> 1) Art. 7 ust..... pkt.....	105.	106.	107.	108.
	<input type="checkbox"/> 2) Art. ....ust..... pkt.....				
	<input type="checkbox"/> 3) Uchwała Rady Miasta Chorzów				
Budynki	109. <input type="checkbox"/> 1) Art. 7 ust..... pkt.....	110.	111.	112.	113.
	<input type="checkbox"/> 2) Art. ust..... pkt.....				
	<input type="checkbox"/> 3) Uchwała Rady Miasta Chorzów				

⁴ Wartość określona na podstawie art. 4 ust. 1 pkt 3 i ust. 3 – 7 ustawy o podatkach i opłatach lokalnych.

⁵ Zgodnie z art. 63 §1 ustawy z dnia 29 sierpnia 1997r. – Ordynacja podatkowa (Dz. U. z 2015r., poz. 613 z późn. zm.) podstawy opodatkowania oraz kwoty podatków zaokrągla się do pełnych złotych w ten sposób, że końcówki kwot wynoszące mniej niż 50 groszy pomija się, a końcówki kwot wynoszące 50 i więcej groszy podwyższa się do pełnych złotych.

POLA JASNE WYPEŁNIA PODATNIK, POLA CIEMNE WYPEŁNIA PRACOWNIK URZĘDU MIASTA W CHORZOWIE
WYPEŁNIĆ KOMUTEROWO, NA MASZYNI LUB RĘCZNIE, DUŻYMI DRUKOWANYMI LITERAMI, CZARNYM LUB NIEBIESKIM KOLOREM

	lub ich części	114. <input type="checkbox"/> 1) Art. 7 ust..... pkt.....	115.	116.	117.	118.
		<input type="checkbox"/> 2) Art. ust..... pkt.....				
		<input type="checkbox"/> 3) Uchwała Rady Miasta Chorzów				
	Budowle ⁶	119. <input type="checkbox"/> 1) Art. 7 ust..... pkt.....	120.	121.	122.	123.
		<input type="checkbox"/> 2) Art. ust..... pkt.....				
		<input type="checkbox"/> 3) Uchwała Rady Miasta Chorzów				
		124. <input type="checkbox"/> 1) Art. 7 ust..... pkt.....	125.	126.	127.	128.
		<input type="checkbox"/> 2) Art. ....ust..... pkt.....				
		<input type="checkbox"/> 3) Uchwała Rady Miasta Chorzów				
H. ŁĄCZNA KWOTA PODATKU OBJĘTEGO ZWOLNIENIEM						
KWOTA PODATKU OBJĘTEGO ZWOLNIENIEM (po zaokrągleniu⁷) Suma kwot z części G deklaracji (po zaokrągleniu)				129. zł		
I. INFORMACJA O ZAŁĄCZNIKACH						
130. Do niniejszej deklaracji dołączono (zaznaczyć właściwy kwadrat):						
<input type="checkbox"/> Załącznik – Dane o nieruchomościach i obiektach budowlanych (D-1/A)						
<input type="checkbox"/> Załącznik – Wykaz współwłaścicieli, współużytkowników, współposiadaczy (D-1/B)						
J. OŚWIADCZENIE, PODPIS, PIECZĘĆ SKŁADAJĄCEGO DEKLARACJĘ / OSOBY REPREZENTUJĄCEJ SKŁADAJĄCEGO DEKLARACJĘ. Oświadczam, że powyższe dane są zgodne z prawdą.						
131. Dane osoby składającej deklarację / osoby reprezentującej składającego deklarację (niepotrzebne skreślić)						
..... Imię i nazwisko			..... Podpis i pieczęć			
132. Data wypełnienia deklaracji (dzień – miesiąc – rok)						
[] [] - [] [] - [] [] [] []						
133. Dane osoby odpowiedzialnej za prawidłowe wypełnienie deklaracji (należy wpisać w przypadku, gdy dane są inne niż w pozycji 131)						
..... Imię i nazwisko			..... Podpis i pieczęć			
134. Dane nieobowiązkowe pozwalające na kontakt organu z podatnikiem		..... Telefon/ Adres e-mail				
K. ADNOTACJE ORGANU PODATKOWEGO						
135. Uwagi organu podatkowego						
136. Przypis: zł (miesiące:)				137. Podpis przyjmującego formularz		
Odpis: zł (miesiące:)						

Pouczenie:

1. Zgodnie z art. 3 i 3a ustawy z dnia 17 czerwca 1966r. o postępowaniu egzekucyjnym w administracji (j.t. Dz. U. z 2014r., poz. 1619 z późn. zm.) dla zobowiązań powstających z dniem zaistnienia zdarzenia, z którym ustawa podatkowa wiąże powstanie takiego zobowiązania, podstawę wystawienia tytułu wykonawczego stanowi niniejsza deklaracja złożona przez zobowiązanego.

⁶Wartość określona na podstawie art. 4 ust. 1 pkt 3 i ust. 3 – 7 ustawy o podatkach i opłatach lokalnych.

⁷Zgodnie z art. 63 §1 ustawy z dnia 29 sierpnia 1997r. – Ordynacja podatkowa (j.t. Dz. U. z 2015r., poz. 613 z późn. zm.) podstawy opodatkowania oraz kwoty podatków zaokrągla się do pełnych złotych w ten sposób, że końcówki kwot wynoszące mniej niż 50 groszy pomija się, a końcówki kwot wynoszące 50 i więcej groszy podwyższa się do pełnych złotych.

POŁA JASNE WYPEŁNIA PODATNIK, POŁA CIEMNE WYPEŁNIA PRACOWNIK URZĘDU MIASTA W CHORZOWIE
WYPEŁNIĆ KOMUTEROWO, NA MASZYNIE LUB RĘCZNIE, DUŻYMI DRUKOWANYMI LITERAMI, CZARNYM LUB NIEBIESKIM KOLOREM

1. Numer ewidencyjny EPN

Załącznik Nr 5
do Uchwały Nr XIV/249/15
Rady Miasta Chorzów
z dnia 29 października 2015r.

D-1/A – DANE O NIERUCHOMOŚCIACH I OBIEKTACH BUDOWLANYCH (ZAŁĄCZNIK DO DEKLARACJI NA PODATEK OD NIERUCHOMOŚCI, ROLNY, LEŚNY¹)

2. Stan na dzień (dzień – miesiąc – rok)

			-										
--	--	--	---	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

A. DANE PODATNIKA

3. NAZWA PEŁNA wg Krajowego Rejestru Sądowego / IMIĘ i NAZWISKO PODATNIKA²:

4. ADRES SIEDZIBY / ADRES ZAMIESZKANIA PODATNIKA²:

B. DANE DOTYCZĄCE PRZEDMIOTÓW OPODATKOWANIA

Lp.	Położenie przedmiotów opodatkowania (adres)	Numer/ y księgi wieczystej lub zbioru/ów dokumentów	Obręb	Numer geodezyjny działki	Powierzchnia gruntu	Numer porządkowy i ewidencyjny (geodezyjny) budynku	Powierzchnia użytkowa budynku (lub jego części)	Numer lokalu	Powierzchnia użytkowa lokalu	Wartość budowli	Forma władania
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
1)											
2)											
3)											
4)											
5)											
6)											
7)											
8)											

¹ Niepotrzebne skreślić

² Wypełnia osoba fizyczna

POLA JASNE WYPEŁNIA PODATNIK, POLA CIEMNE WYPEŁNIA PRACOWNIK URZĘDU MIASTA W CHORZOWIE
 WYPEŁNIĆ KOMPUTEROWO, NA MASZYNIE LUB RĘCZNIE, DUŻYMI DRUKOWANYMI LITERAMI, CZARNYM LUB NIEBIESKIM KOLOREM

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
9)											
10)											
11)											
12)											
13)											
14)											
15)											
16)											
17)											
18)											
19)											
20)											
21)											
OGÓŁEM: POWIERZCHNIA (w m²) / WARTOŚĆ (w pełnych zł)											

.....
 Imię, nazwisko, podpis i pieczęć osoby składającej deklarację / osoby reprezentującej składającego deklarację*

POLA JASNE WYPEŁNIA PODATNIK, POLA CIEMNE WYPEŁNIA PRACOWNIK URZĘDU MIASTA W CHORZOWIE
 WYPEŁNIĆ KOMPUTEROWO, NA MASZYNE LUB RĘCZNIE, DUŻYMI DRUKOWANYMI LITERAMI, CZARNYM LUB NIEBIESKIM KOLOREM

D. DANE PODATNIKA		
24. Pierwsze imię, drugie imię, nazwisko / Nazwa pełna według Krajowego Rejestru Sądowego*		
25. Adres zamieszkania / Adres siedziby * (nazwa ulicy, numer budynku, numer lokalu, kod pocztowy, miejscowość)		
26. Adres do korespondencji (nazwa ulicy, numer budynku, numer lokalu, kod pocztowy, miejscowość)		
27. Numer PESEL **	28. Imię ojca, imię matki **	
<input type="text"/>	<input type="text"/>	
29. Numer REGON	30. Numer NIP	
<input type="text"/>	<input type="text"/>	
31. Udział w powyższej nieruchomości został nabyty / zbyty * na mocy umowy Nr z dnia		
<input type="checkbox"/> jako wspólność ustawowa z małżonkiem/a (w przypadku, gdy dotyczy należy zaznaczyć kwadrat)		
32. DANE NIEOBOWIĄZKOWE POZWALAJĄCE NA KONTAKT ORGANU Z PODATNIKIEM		
32a. Numer telefonu stacjonarnego/ komórkowego	32b. Adres e-mail	
<input type="text"/>	<input type="text"/>	
33. PODPIS PODATNIKA / OSOBY REPREZENTUJĄCEJ PODATNIKA		
..... Imię i Nazwisko	..... Data (dzień – miesiąc – rok)	..... Podpis podatnika / osoby reprezentującej podatnika *
E. DANE PODATNIKA		
34. Pierwsze imię, drugie imię, nazwisko / Nazwa pełna według Krajowego Rejestru Sądowego *		
35. Adres zamieszkania / Adres siedziby * (nazwa ulicy, numer budynku, numer lokalu, kod pocztowy, miejscowość)		
36. Adres do korespondencji (nazwa ulicy, numer budynku, numer lokalu, kod pocztowy, miejscowość)		
37. Numer PESEL **	38. Imię ojca, imię matki **	
<input type="text"/>	<input type="text"/>	
39. Numer REGON	40. Numer NIP	
<input type="text"/>	<input type="text"/>	
41. Udział w powyższej nieruchomości został nabyty / zbyty * na mocy umowy Nr z dnia		
<input type="checkbox"/> jako wspólność ustawowa z małżonkiem/a (w przypadku, gdy dotyczy należy zaznaczyć kwadrat)		
42. DANE NIEOBOWIĄZKOWE POZWALAJĄCE NA KONTAKT ORGANU Z PODATNIKIEM		
42a. Numer telefonu stacjonarnego/ komórkowego	42b. Adres e-mail	
<input type="text"/>	<input type="text"/>	
43. PODPIS PODATNIKA / OSOBY REPREZENTUJĄCEJ PODATNIKA:		
..... Imię i Nazwisko	..... Data (dzień – miesiąc – rok)	..... Podpis podatnika / osoby reprezentującej podatnika *

* Niepotrzebne skreślić

** Wypełnia tylko osoba fizyczna

POLA JASNE WYPEŁNIA PODATNIK, POLA CIEMNE WYPEŁNIA PRACOWNIK URZĘDU MIASTA W CHORZOWIE
WYPEŁNIĆ KOMPUTEROWO, NA MASZYNE LUB RĘCZNIE, DUŻYMI DRUKOWANYMI LITERAMI, CZARNYM LUB NIEBIESKIM KOLOREM

1. Numer ewidencyjny EP

Załącznik Nr 7
do Uchwały Nr XIV/249/15
Rady Miasta Chorzów
z dnia 29 października 2015r.

DR-1

DEKLARACJA NA PODATEK ROLNY

2. ROK

NA

--	--	--	--

Podstawa prawna: Ustawa z dnia 15 listopada 1984r. o podatku rolnym (j.t. Dz. U. z 2013r., poz. 1381 z późn. zm.)			
Składający: Formularz przeznaczony jest dla osób prawnych, jednostek organizacyjnych oraz spółek nieposiadających osobowości prawnej będących właścicielami gruntów, posiadaczami samoistnymi gruntów, użytkownikami wieczystymi gruntów, posiadaczami gruntów stanowiących własność Skarbu Państwa lub jednostki samorządu terytorialnego oraz dla osób fizycznych będących współwłaścicielami lub współposiadaczami z osobami prawnymi lub z jednostkami organizacyjnymi, w tym spółkami, nieposiadającymi osobowości prawnej			
Termin składania: Do 15 stycznia każdego roku podatkowego lub w terminie 14 dni od zaistnienia okoliczności mających wpływ na powstanie bądź wygaśnięcie obowiązku podatkowego lub wysokość podatku			
Organ podatkowy: Prezydent Miasta Chorzów			
A. MIEJSCE SKŁADANIA DEKLARACJI			
3. Urząd Miasta Chorzów Wydział Podatków i Opłat Lokalnych ul. Rynek 1 41-500 Chorzów			
B. OBOWIĄZEK ZŁOŻENIA DEKLARACJI			
4. Okoliczności powodujące obowiązek złożenia deklaracji (zaznaczyć właściwy kwadrat)			
<input type="checkbox"/> deklaracja roczna		<input type="checkbox"/> korekta deklaracji rocznej (od miesiąca ____ - ____ r.)	
Zgodnie z art. 81 ustawy z dnia 29 sierpnia 1997r. – Ordynacja podatkowa (j.t. Dz. U z 2015r., poz. 613 z późn. zm.), podatnik ma obowiązek do złożenia wraz z korektą deklaracji pisemnego uzasadnienia przyczyn korekty.			
C. DANE SKŁADAJĄCEGO DEKLARACJĘ			
W przypadku zmian w danych składającego deklarację (np. w nazwie, adresie) należy zawiadomić pisemnie tutejszy organ podatkowy.			
C.1. SKŁADAJĄCY DEKLARACJĘ			
5. Składający deklarację (zaznaczyć właściwy kwadrat)			
<input type="checkbox"/> osoba fizyczna		<input type="checkbox"/> osoba prawna	
<input type="checkbox"/> jednostka organizacyjna nieposiadająca osobowości prawnej, w tym spółka nieposiadająca osobowości prawnej			
6. Tytuł prawny, rodzaj władania ¹ (zaznaczyć właściwy kwadrat)			
<input type="checkbox"/> właściciel	<input type="checkbox"/> użytkownik wieczysty	<input type="checkbox"/> posiadacz samoistny	<input type="checkbox"/> posiadacz
<input type="checkbox"/> współwłaściciel	<input type="checkbox"/> współużytkownik wieczysty	<input type="checkbox"/> współposiadacz samoistny	<input type="checkbox"/> współposiadacz
C.2. DANE IDENTYFIKACYJNE			
² dotyczy składającego deklarację niebędącego osobą fizyczną		³ dotyczy składającego deklarację będącego osobą fizyczną	
7. Nazwa pełna według Krajowego Rejestru Sądowego ² / Pierwsze imię, drugie imię, nazwisko ³			
8. Nazwa skrócona ²			
9. Numer Identyfikacji Podatkowej ^{*2}		10. Identyfikator REGON	
11. Imię ojca, imię matki ³		12. Data urodzenia (dzień – miesiąc - rok) ³	13. Numer PESEL ^{*3}

¹ W przypadku współwłasności, współużytkowania, współposiadania – należy obowiązkowo wypełnić załącznik do deklaracji - Wykaz współwłaścicieli, współużytkowników, współposiadaczy (D-1/B).

* numer PESEL w przypadku podatników będących osobami fizycznymi objętymi rejestrem PESEL nieprowadzącymi działalności gospodarczej lub niebędącymi zarejestrowanymi podatnikami podatku od towarów i usług, numer NIP w przypadku pozostałych podmiotów podlegających obowiązkowi ewidencyjnemu, o którym mowa w art. 2 ustawy z dnia 13 października 1995r. o zasadach ewidencji i identyfikacji podatników i płatników (j.t. Dz.U. z 2012r., poz.1314 z późn.zm.).

DR-1

1/5

POLA JASNE WYPEŁNIA PODATNIK, POLA CIEMNE WYPEŁNIA PRACOWNIK URZĘDU MIASTA W CHORZOWIE
WYPEŁNIĆ KOMUTEROWO, NA MASZYNIE LUB RĘCZNIE, DUŻYMI DRUKOWANYMI LITERAMI, CZARNYM LUB NIEBIESKIM KOLOREM

14. PKD – symbol rodzaju podstawowej działalności (zgodnie z rozporządzeniem Rady Ministrów z dnia 24 grudnia 2007r.

w sprawie Polskiej Klasyfikacji Działalności (PKD), Dz. U. Nr 251, poz. 1885) ²

		.			.	
--	--	---	--	--	---	--

C.3. ADRES SIEDZIBY ² / ADRES ZAMIESZKANIA ³

15. Kraj	16. Województwo	17. Powiat	
18. Gmina	19. Ulica	20. Numer budynku	21. Numer lokalu
22. Miejscowość	23. Kod pocztowy	24. Poczta	

C.4. ADRES DO KORESPONDENCJI

Należy wypełnić, w przypadku gdy adres do korespondencji jest inny niż adres siedziby / adres zamieszkania wskazany w części C.3. deklaracji.

25. Kraj	26. Województwo	27. Powiat	
28. Gmina	29. Ulica	30. Numer budynku	31. Numer lokalu
32. Miejscowość	33. Kod pocztowy	34. Poczta	

D. POŁOŻENIE PRZEDMIOTÓW OPODATKOWANIA ORAZ NUMERY KSIĘGI WIECZYTEJ LUB ZBIORU/ÓW DOKUMENTÓW

UWAGA! W przypadku zgłaszania do opodatkowania więcej niż jednej nieruchomości należy obowiązkowo wypełnić załącznik do deklaracji - Dane o nieruchomościach i obiektach budowlanych (D-1/A).

35. Adres nieruchomości (ulica)		
36. Numer geodezyjny działki	37. Obręb	38. Numer/y księgi wieczystej lub zbioru/ów dokumentów

E. POWIERZCHNIA GRUNTU WYNIKAJĄCA Z EWIDENCJI GRUNTÓW I BUDYNKÓW:

39. **ha**

F. DANE DOTYCZĄCE PRZEDMIOTÓW OPODATKOWANIA (Z WYJĄTKIEM ZWOLNIONYCH)

UWAGA! W przypadku, gdy obowiązek podatkowy powstał bądź wygaś w trakcie roku podatkowego, podstawy opodatkowania oraz kwoty podatku dla zgłaszanych nieruchomości należy wyliczyć proporcjonalnie do czasu, w którym ciążył obowiązek podatkowy w danym roku.

Klasy użytków wynikające z ewidencji gruntów	Miesiące	Powierzchnia gruntu w hektarach fizycznych			Przelicznik	Powierzchnia gruntu w hektarach przeliczeniowych	Stawka podatku zł, gr	Kwota podatku (bez zaokrążeń) zł, gr
		OGÓŁEM	Niepodlegająca przeliczeniu na hektary przeliczeniowe	Podlegająca przeliczeniu na hektary przeliczeniowe				
1	2	3 (4+5)	4	5	6	7 (5x6)	8	9 (2x7x8)
Grunty orne								
I								
II								
IIIa								
IIIb								
IVa								
IVb								
Sady								
I								
II								
III								
IIIa								
IIIb								
IV								
IVa								
IVb								
Łąki trwałe / Pastwiska trwałe								
I								
II								

DR-1

2/5

POLA JASNE WYPEŁNIA PODATNIK, POLA CIEMNE WYPEŁNIA PRACOWNIK URZĘDU MIASTA W CHORZOWIE
WYPEŁNIĆ KOMUTEROWO, NA MASZYNIE LUB RĘCZNIE, DUŻYMI DRUKOWANYMI LITERAMI, CZARNYM LUB NIEBIESKIM KOLOREM

III										
IV										
Grunty rolne zabudowane										
I										
II										
III										
IIIa										
IIIb										
IV										
IVa										
IVb										
Grunty zadrzewione i zakrzewione na użytkach rolnych										
I										
II										
III										
IIIa										
IIIb										
IV										
IVa										
1	2	3 (4+5)	4	5	6	7 (5x6)	8	9 (2x7x8)		
Grunty pod stawami:										
a) zarybione łososiem, trocią, głowacią, palią i pstrągiem										
b) zarybione innymi gatunkami ryb niż w pozycji a)										
c) grunty pod stawami niezarybionymi										
Rowy:										
RAZEM:		40.				41.		42.		
G. ŁĄCZNA KWOTA PODATKU										
KWOTA PODATKU (po zaokrągleniu²)					43.					
Suma kwot z części F deklaracji (po zaokrągleniu²)					.....zł				
H. DANE DOTYCZĄCE ZWOLNIONYCH PRZEDMIOTÓW OPODATKOWANIA										
Lp.	Miesiąc	Podstawa prawna zwolnienia z podatku rolnego	Przedmiot zwolnienia – grunt				Przelicznik	Powierzchnia gruntu w hektarach przeliczeniowych	Stawka podatku zł, gr	Kwota podatku objętego zwolnieniem (bez zaokrąglenia) zł, gr
			Rodzaj i klasa gruntów zwolnionych	Powierzchnia gruntu w hektarach fizycznych		Powierzchnia przeliczeniowa				
				Niepodlegająca przeliczeniu na hektary przeliczeniowe	Podlegająca przeliczeniu na hektary przeliczeniowe					
1	2	3	4	5	6	7	8 (6x7)	9	10(2x8x9)	

² Zgodnie z art. 63 §1 ustawy z dnia 29 sierpnia 1997r. – Ordynacja podatkowa (j.t. Dz. U. z 2015r., poz. 613 z późn. zm.) kwoty podatków zaokrągla się do pełnych złotych w ten sposób, że końcówki kwot wynoszące mniej niż 50 groszy pomija się, a końcówki kwot wynoszące 50 i więcej groszy podwyższa się do pełnych złotych.

POŁA JASNE WYPEŁNIA PODATNIK, POŁA CIEMNE WYPEŁNIA PRACOWNIK URZĘDU MIASTA W CHORZOWIE
 WYPEŁNIĆ KOMUTEROWO, NA MASZYNIE LUB RĘCZNIE, DUŻYMI DRUKOWANYMI LITERAMI, CZARNYM LUB NIEBIESKIM KOLOREM

1)									
2)									
3)									
4)									
5)									
6)									
7)									
8)									
9)									
10)									
11)									
12)									
RAZEM:			44.	45.		46.		47.	

I. ŁĄCZNA KWOTA PODATKU OBJĘTEGO ZWOLNIENIEM

KWOTA PODATKU OBJĘTEGO ZWOLNIENIEM (po48.
 zaokrągleniu²)
 Suma kwot z części H deklaracji (po zaokrągleniu²) zł

J. ULGI W PODATKU ROLNYM

1) ulga z tytułu nabycia lub przyjęcia w zagospodarowanie gruntów - w przypadku korzystania z ulgi po49. upływie okresu zwolnienia (zaznaczyć właściwy kwadrat)		<input type="checkbox"/> 75%	<input type="checkbox"/> 50%
2) ulga inwestycyjna (zaznaczyć właściwy kwadrat)	50.	<input type="checkbox"/> tak	<input type="checkbox"/> nie
3) ulga z tytułu wprowadzenia stanu kłęski żywiolowej (zaznaczyć właściwy kwadrat)	51.	<input type="checkbox"/> tak	<input type="checkbox"/> nie
4) inne (należy podać rodzaj i wysokość ulgi)	52.		

K. ŁĄCZNA KWOTA PODATKU (DO ZAPŁATY)

KWOTA PODATKU PO UWZGLĘDNIENIU WYSTĘPUJĄCYCH ULG W PODATKU ROLNYM – KWOTA DO ZAPŁATY 53.
 (w przypadku niewystępowania ulg w podatku rolnym należy wpisać kwotę z pozycji 43).
 Na mocy art. 6a ust. 10a ustawy z dnia 15 listopada 1984r. o podatku rolnym (j.t. Dz.U. z 2013r. poz. 1381 z późn.zm.) w przypadku gdy kwota podatku nie przekracza 100 zł, podatek jest płatny jednorazowo w terminie płatności pierwszej raty.zł

L. INFORMACJA O ZAŁĄCZNIKACH

54. Do niniejszej deklaracji dołączono (zaznaczyć właściwy kwadrat):
 Załącznik – Dane o nieruchomościach i obiektach budowlanych (D-1/A)
 Załącznik – Wykaz współwłaścicieli, współużytkowników, współposiadaczy (D-1/B)

Ł. OŚWIADCZENIE, PODPIS, PIECZĘĆ SKŁADAJĄCEGO DEKLARACJĘ / OSOBY REPREZENTUJĄCEJ SKŁADAJĄCEGO DEKLARACJĘ

Oświadczam, że powyższe dane są zgodne z prawdą.

POLA JASNE WYPEŁNIA PODATNIK, POLA CIEMNE WYPEŁNIA PRACOWNIK URZĘDU MIASTA W CHORZOWIE
 WYPEŁNIĆ KOMPUTEROWO, NA MASZYNIE LUB RĘCZNIE, DUŻYMI DRUKOWANYMI LITERAMI, CZARNYM LUB NIEBIESKIM KOLOREM

55. Dane osoby składającej deklarację / osoby reprezentującej składającego deklarację (niepotrzebne skreślić)											
..... Imię i nazwisko Podpis i pieczęć										
56. Data wypełnienia deklaracji (dzień – miesiąc – rok)											
<table border="1"> <tr> <td> </td><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td> </tr> </table>											
57. Dane osoby odpowiedzialnej za prawidłowe wypełnienie deklaracji (należy wpisać w przypadku, gdy dane są inne niż w pozycji 55)											
..... Imię i nazwisko Podpis i pieczęć										
58. Dane nieobowiązkowe pozwalające na kontakt organu z podatnikiem											
 Telefon/ Adres e-mail										
M. ADNOTACJE ORGANU PODATKOWEGO											
59. Uwagi organu podatkowego											
60. Przypis: zł (miesiące:)	61. Podpis przyjmującego formularz										
Odpis: zł (miesiące:)											

Pouczenie:

1. Zgodnie z art. 3 i 3a ustawy z dnia 17 czerwca 1966r. o postępowaniu egzekucyjnym w administracji (j.t. Dz. U. z 2014r., poz. 1619 z późn. zm.) dla zobowiązań powstających z dniem zaistnienia zdarzenia, z którym ustawa podatkowa wiąże powstanie takiego zobowiązania podstawę wystawienia tytułu wykonawczego stanowi niniejsza deklaracja złożona przez zobowiązanego.

POŁA JASNE WYPEŁNIA PODATNIK, POŁA CIEMNE WYPEŁNIA PRACOWNIK URZĘDU MIASTA W CHORZOWIE
WYPEŁNIĆ KOMPUTEROWO, NA MASZYNIE LUB RĘCZNIE, DUŻYMI DRUKOWANYMI LITERAMI, CZARNYM LUB NIEBIESKIM KOLOREM

1. Numer ewidencyjny EP

Załącznik Nr 8
do Uchwały Nr XIV/249/15
Rady Miasta Chorzów
z dnia 29 października 2015r.

DL-1

DEKLARACJA NA PODATEK LEŚNY

2. ROK

NA

Podstawa prawna:	Ustawa z dnia 30 października 2002r. o podatku leśnym (j.t. Dz. U. z 2013r., poz. 465 z późn. zm.)
Składający:	Formularz przeznaczony jest dla osób prawnych, jednostek organizacyjnych oraz spółek nieposiadających osobowości prawnej będących właścicielami lasów, posiadaczami samoistnymi lasów, użytkownikami wieczystymi lasów, posiadaczami lasów stanowiących własność Skarbu Państwa lub jednostki samorządu terytorialnego oraz dla osób fizycznych będących współwłaścicielami lub współposiadaczami z osobami prawnymi lub z jednostkami organizacyjnymi, w tym spółkami, nieposiadającymi osobowości prawnej
Termin składania:	Do 15 stycznia każdego roku podatkowego lub w terminie 14 dni od zaistnienia okoliczności mających wpływ na powstanie bądź wygaśnięcie obowiązku podatkowego lub wysokość podatku
Organ podatkowy:	Prezydent Miasta Chorzów
A. MIEJSCE SKŁADANIA DEKLARACJI	
3. Urząd Miasta Chorzów	Wydział Podatków i Opłat Lokalnych ul. Rynek 1 41-500 Chorzów
B. OBOWIĄZEK ZŁOŻENIA DEKLARACJI	
4. Okoliczności powodujące obowiązek złożenia deklaracji (zaznaczyć właściwy kwadrat)	<input type="checkbox"/> deklaracja roczna <input type="checkbox"/> korekta deklaracji rocznej (od miesiąca ____ - ____ r.)
Zgodnie z art. 81 ustawy z dnia 29 sierpnia 1997r. – Ordynacja podatkowa (j.t. Dz. U. z 2015r., poz. 613 z późn. zm.), podatnik ma obowiązek do złożenia wraz z korektą deklaracji pisemnego uzasadnienia przyczyn korekty.	
C. DANE SKŁADAJĄCEGO DEKLARACJĘ	
W przypadku zmian w danych składającego deklarację (np. w nazwie, adresie) należy zawiadomić pisemnie tutejszy organ podatkowy.	
C.1. SKŁADAJĄCY DEKLARACJĘ	
5. Składający deklarację (zaznaczyć właściwy kwadrat)	<input type="checkbox"/> osoba fizyczna <input type="checkbox"/> osoba prawna <input type="checkbox"/> jednostka organizacyjna nieposiadająca osobowości prawnej, w tym spółka nieposiadająca osobowości prawnej
6. Tytuł prawny, rodzaj władania ¹ (zaznaczyć właściwy kwadrat)	<input type="checkbox"/> właściciel <input type="checkbox"/> użytkownik wieczysty <input type="checkbox"/> posiadacz samoistny <input type="checkbox"/> posiadacz <input type="checkbox"/> współwłaściciel <input type="checkbox"/> współużytkownik wieczysty <input type="checkbox"/> współposiadacz samoistny <input type="checkbox"/> współposiadacz
C.2. DANE IDENTYFIKACYJNE	
² dotyczy składającego deklarację niebędącego osobą fizyczną ³ dotyczy składającego deklarację będącego osobą fizyczną	
7. Nazwa pełna według Krajowego Rejestru Sądowego ² / Pierwsze imię, drugie imię, nazwisko ³	
8. Nazwa skrócona ²	
9. Numer Identyfikacji Podatkowej ² * / ²	10. Identyfikator REGON ²
11. Imię ojca, imię matki ³	12. Data urodzenia (dzień – miesiąc - rok) ³
	13. Numer PESEL ³ *
14. PKD – symbol rodzaju podstawowej działalności (zgodnie z rozporządzeniem Rady Ministrów z dnia 24 grudnia 2007r. w sprawie Polskiej Klasyfikacji Działalności (PKD), Dz. U. Nr 251, poz. 1885) ²	
C.3. ADRES SIEDZIBY * / ADRES ZAMIESZKANIA **	

¹ W przypadku współwłasności, współużytkowania, współposiadania – należy obowiązkowo wypełnić załącznik do deklaracji - Wykaz współwłaścicieli, współużytkowników, współposiadaczy (D-1/B).

* numer PESEL w przypadku podatników będących osobami fizycznymi objętymi rejestrem PESEL nieprowadzącymi działalności gospodarczej lub niebędącymi zarejestrowanymi podatnikami podatku od towarów i usług, numer NIP w przypadku pozostałych podmiotów podlegających obowiązkowi ewidencyjnemu, o którym mowa w art. 2 ustawy z dnia 13 października 1995r. o zasadach ewidencji i identyfikacji podatników i płatników (j.t. Dz.U. z 2012r., poz. 1314 z późn.zm.)

POLA JASNE WYPEŁNIA PODATNIK, POLA CIEMNE WYPEŁNIA PRACOWNIK URZĘDU MIASTA W CHORZOWIE
WYPEŁNIĆ KOMUTEROWO, NA MASZYNIE LUB RĘCZNIE, DUŻYMI DRUKOWANYMI LITERAMI, CZARNYM LUB NIEBIESKIM KOLOREM

15. Kraj	16. Województwo	17. Powiat	
18. Gmina	19. Ulica	20. Numer budynku	21. Numer lokalu
22. Miejscowość	23. Kod pocztowy [][] - [][][]	24. Poczta	

C.4. ADRES DO KORESPONDENCJI
Należy wypełnić, w przypadku gdy adres do korespondencji jest inny niż adres siedziby / adres zamieszkania wskazany w części C.3. deklaracji.

25. Kraj	26. Województwo	27. Powiat	
28. Gmina	29. Ulica	30. Numer budynku	31. Numer lokalu
32. Miejscowość	33. Kod pocztowy [][] - [][][]	34. Poczta	

D. POŁOŻENIE PRZEDMIOTÓW OPODATKOWANIA ORAZ NUMER/Y KSIĘGI WIECZYTEJ LUB ZBIORU/ÓW DOKUMENTÓW
UWAGA! W przypadku zgłaszania do opodatkowania więcej niż jednej nieruchomości należy obowiązkowo wypełnić załącznik do deklaracji - Dane o nieruchomościach i obiektach budowlanych (D-1/A).

35. Adres nieruchomości (ulica)		
36. Numer geodezyjny działki	37. Obręb	38. Numer/y księgi wieczystej lub zbioru/ów dokumentów

E. POWIERZCHNIA LASU WYNIKAJĄCA Z EWIDENCJI GRUNTÓW I BUDYNKÓW:

39. _____ ha

F. DANE DOTYCZĄCE PRZEDMIOTÓW OPODATKOWANIA – Z WYJĄTKIEM ZWOLNIONYCH (lasy z drzewostanem powyżej 40 lat)

UWAGA! W przypadku, gdy obowiązek podatkowy powstał bądź wygasł w trakcie roku podatkowego, podstawy opodatkowania oraz kwoty podatku dla zgłaszanych nieruchomości należy wyliczyć proporcjonalnie do czasu, w którym ciążył obowiązek podatkowy w danym roku.

Wyszczególnienie	Powierzchnia lasu w hektarach fizycznych	Stawka podatku zł, gr	Kwota podatku (bez zaokrągleń) zł, gr
1	2	3	4
1) Lasy wchodzące w skład rezerwatów przyrody			
2) Lasy wchodzące w skład parków narodowych			
3) Lasy pozostałe (inne niż wymienione w punktach 1 – 2)			
RAZEM:	40.		41.

G. ŁĄCZNA KWOTA PODATKU

<p>KWOTA PODATKU (po zaokrągleniu²) Suma kwot z części F deklaracji (po zaokrągleniu²) Na mocy art. 6 ust. 7a ustawy z dnia 30 października 2002r. o podatku leśnym (j.t. Dz.U. z 2013 r. poz. 465 z późn.zm.) w przypadku gdy kwota podatku nie przekracza 100 zł, podatek jest płatny jednorazowo w terminie płatności pierwszej raty.</p>	42. _____ zł
---	--------------

H. DANE DOTYCZĄCE ZWOLNIONYCH PRZEDMIOTÓW OPODATKOWANIA
(zaznaczyć właściwy kwadrat oraz uzupełnić brakujące dane)

Lp.	Podstawa prawna zwolnienia z podatku leśnego	Przedmiot zwolnienia – las (powierzchnia w hektarach fizycznych)	Stawka podatku zł, gr	Kwota podatku objętego zwolnieniem (bez zaokrągleń) zł, gr
1	2	3	4	5
1)	<input type="checkbox"/> Art. 7 ust. 1 pkt 1 ustawy o podatku leśnym – lasy z drzewostanem w wieku do 40 lat; - podać rok posadzenia/samosiewu: _____			
2)	<input type="checkbox"/> Art. 7 ust. 1 pkt 2 ustawy o podatku leśnym – lasy wpisane indywidualnie do rejestru zabytków			

² Zgodnie z art. 63 §1 ustawy z dnia 29 sierpnia 1997r. – Ordynacja podatkowa (j.t. Dz. U. z 2015r., poz. 613 z późn. zm.) kwoty podatków zaokrągla się do pełnych złotych w ten sposób, że końcówki kwot wynoszące mniej niż 50 groszy pomija się, a końcówki kwot wynoszące 50 i więcej groszy podwyższa się do pełnych złotych.

POLA JASNE WYPEŁNIA PODATNIK, POLA CIEMNE WYPEŁNIA PRACOWNIK URZĘDU MIASTA W CHORZOWIE
 WYPEŁNIĆ KOMUTEROWO, NA MASZYNIE LUB RĘCZNIE, DUŻYMI DRUKOWANYMI LITERAMI, CZARNYM LUB NIEBIESKIM KOLOREM

3)	<input type="checkbox"/> Art. 7 ust. 1 pkt 3 ustawy o podatku leśnym – użytki ekologiczne			
INNE ZWOLNIENIA: (inne niż wymienione w punktach 1 i 2)				
3)				
4)				
5)				
6)				
7)				
RAZEM:		43.		44.
I. ŁĄCZNA KWOTA PODATKU OBJĘTEGO ZWOLNIENIEM				
KWOTA PODATKU OBJĘTEGO ZWOLNIENIEM (po zaokrągleniu²)		45.		
Suma kwot z części H deklaracji (po zaokrągleniu ²)		..... zł		
J. INFORMACJA O ZAŁĄCZNIKACH				
46. Do niniejszej deklaracji dołączono (zaznaczyć właściwy kwadrat):				
<input type="checkbox"/> Załącznik – Dane o nieruchomościach i obiektach budowlanych (D-1/A)				
<input type="checkbox"/> Załącznik – Wykaz współwłaścicieli, współużytkowników, współposiadaczy (D-1/B)				
K. OŚWIADCZENIE, PODPIS, PIECZĘĆ SKŁADAJĄCEGO DEKLARACJĘ / OSOBY REPREZENTUJĄCEJ SKŁADAJĄCEGO DEKLARACJĘ				
Oświadczam, że powyższe dane są zgodne z prawdą.				
47. Dane osoby składającej deklarację / osoby reprezentującej składającego deklarację (niepotrzebne skreślić)				
..... imię i nazwisko		..... Podpis i pieczęć		
48. Data wypełnienia deklaracji (dzień – miesiąc – rok)				
[][] - [][] - [][][][][][]				
49. Dane osoby odpowiedzialnej za prawidłowe wypełnienie deklaracji (należy wpisać w przypadku, gdy dane są inne niż w pozycji 47)				
..... Imię i nazwisko		..... Podpis i pieczęć		
50. Dane nieobowiązkowe pozwalające na kontakt organu z podatnikiem		..... Telefon/ Adres e-mail		
L. ADNOTACJE ORGANU PODATKOWEGO				
50. Uwagi organu podatkowego				
51. Przepis: zł (miesiące:)				
52. Podpis przyjmującego formularz				
Odpis: zł (miesiące:)				

Pouczenie:

1. Zgodnie z art. 3 i 3a ustawy z dnia 17 czerwca 1966r. o postępowaniu egzekucyjnym w administracji (j.t. Dz. U. z 2014r., poz. 1619 z późn. zm.) dla zobowiązań powstających z dniem zaistnienia zdarzenia, z którym ustawa podatkowa wiąże powstanie takiego zobowiązania podstawę wystawienia tytułu wykonawczego stanowi niniejsza deklaracja złożona przez zobowiązanego.